

الدورة الثالثة والعشرون
نيروبي، ١١ - ١٥ نيسان/أبريل ٢٠١١
البند ٩ من جدول الأعمال
مسائل أخرى

مشروع قرار بشأن مؤتمر الأمم المتحدة الثالث للإسكان والتنمية الحضرية المستدامة

مقدم من فريق الصياغة

إن مجلس الإدارة،

إذ يشير إلى توصيات مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية الذي عقد في فانكوفر، كندا، عام ١٩٧٦^(١)، والذي شكل الأساس للعمل الوطني والتعاون الدولي في ميدان المستوطنات البشرية،
وإذ يشير كذلك إلى جدول أعمال الموئل^(٢) وإلى إعلان اسطنبول بشأن المستوطنات البشرية^(٣) بوصفهما أهم نتيجتين أسفر عنهما مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية الثاني الذي عقد في اسطنبول، تركيا في عام ١٩٩٦، (الموئل الثاني) والذي وضع الهدف المزدوج المتمثل في توفير المأوى اللائق للجميع وتنمية المستوطنات البشرية المستدامة في عالم سائر في التوسع الحضري، واعتمد خطة العمل العالمية لبلوغ الهدفين المذكورين في جدول أعمال الموئل،

وإذ يشير كذلك إلى إعلان المدن والمستوطنات البشرية الأخرى في الألفية الجديدة^(٤) الذي اعتمده الجمعية العامة في دورتها الاستثنائية الخامسة والعشرين في ٢٠٠١، والذي طلبت بموجبه الجمعية العامة من الأمين العام أن يقدم تقريراً إلى الجمعية العامة في دورتها السادسة والخمسين عن خيارات لاستعراض وتعزيز اختصاصات ووضع لجنة المستوطنات البشرية، ووضع ودور ووظائف مركز الأمم

(١) تقرير الموئل: مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع A.76.IV.7، والتصويب)، الفصل الثاني.

(٢) تقرير مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل الثاني)، اسطنبول، ٣-١٤ حزيران/يونيه ١٩٩٦ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع A.97.IV.6)، الفصل الأول، القرار ١، المرفق الثاني.

(٣) المصدر السابق، المرفق الأول.

(٤) قرار الجمعية العامة د. ٢/٢٥، المرفق.

المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل)، وفقاً للمقررات ذات الصلة الصادرة عن الجمعية العامة، والمجلس الاقتصادي الاجتماعي والموئل الثاني،

وإذ يعرب عن التقدير لتشجيع الجمعية العامة، في قرارها ١٦٥/٦٥ المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٠، الأمين العام على أن ينظر، في تقريره إلى الدورة السادسة والستين للجمعية العامة بشأن مسألة عقد مؤتمر ثالث للأمم المتحدة في عام ٢٠١٦ يُعنى بالإسكان والتنمية الحضرية المستدامة (الموئل الثالث)، في إمكانية دمج موضوعي "نظم تمويل الإسكان" و"التوسع الحضري المستدام" اللذين اقترحا كموضوعين لمناسبتين منفصلتين رفيعتي المستوى للجمعية العامة، سواء في العملية التحضيرية للموئل الثالث أو في موضوع موحد لمناسبة واحدة رفيعة المستوى،

وإذ يكرر من جديد توصيته التي أصدرها في دورته الثانية والعشرين بأن تنظر الجمعية العامة في مسألة عقد مؤتمر ثالث للأمم المتحدة يُعنى بالإسكان والتنمية الحضرية المستدامة (الموئل الثالث) في عام ٢٠١٦،

وإذ يشير إلى قرار الجمعية العامة رقم ١٦٥/٦٥ المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٠ الذي طلبت الجمعية بموجبه إلى الأمين العام أن يعد، بالتعاون مع مجلس الإدارة، تقريراً عن مسألة عقد مؤتمر ثالث للأمم المتحدة يُعنى بالإسكان والتنمية الحضرية المستدامة (الموئل الثالث)، كي تنظر فيه الجمعية العامة في دورتها السادسة والستين،

وإذ يضع في اعتباره دور المدن كمحرك للتنمية الاقتصادية والاجتماعية الوطنية، وكذلك مساهمة الإسكان في توليد فرص العمل وفي الحد من الفقر الحضري،

وإذ يقر بأن للمدن دوراً حاسماً في تعزيز كفاءة استخدام الطاقة وفي التنمية المستدامة من خلال اتباع ممارسات أكثر ملاءمة في التخطيط والإدارة والتشييد الحضري علاوة على الاستثمارات اللازمة عند الضرورة للحد من انبعاثات غازات الاحتباس الحراري،

وإذ يعترف بالحاجة إلى التقليل إلى الحد الأدنى من التأثيرات السلبية لتغير المناخ على المستوطنات البشرية، وذلك بالحد من ضعف السكان الفقراء، وزيادة قدرات المدن على التكيف معه، وتوطيد هياكل الإدارة العامة وإشراك القطاع الخاص والمجتمع المدني في إيجاد حلول عملية للمشكلات في مجالات تخطيط استخدام الأراضي، والنقل العام، وتصميم المباني، ونوعية الهواء والماء،

وإذ يعترف أيضاً بأنه على الرغم مما تحقق من تقدم ملموس خلال العقد الماضي في المستوطنات البشرية على المستويات الوطنية والإقليمية والدولية، ثمة حاجة إلى إجراء استعراض وتقييم متعمقين لما أحرز من تقدم عالمي صوب بلوغ الأهداف الواردة في جدول أعمال الموئل والأهداف الدولية الأخرى ذات الصلة بالمستوطنات البشرية،

١ - يحيط علماً بتقرير المدير التنفيذي عن مؤتمر الأمم المتحدة الثالث للإسكان والتنمية الحضرية المستدامة^(٥)، ويدعو الأمين العام لتضمين أفكاره ومقترحاته في تقريره الذي سنتظر فيه الجمعية العامة في دورتها السادسة والستين؛

٢ - يحيط علماً أيضاً بالملاحظات التي أبديت في تقرير المدير التنفيذي، وخاصة الغايات المقترحة لمؤتمر ثالث للأمم المتحدة معني بالإسكان والتنمية الحضرية المستدامة (الموئل الثالث)، والذي تشمل أهدافه استعراض السياسات والإنجازات والمعوقات الماضية؛ ووضع جدول أعمال جديد للتنمية الحضرية قادر على الاستجابة للتحديات والفرص الحضرية الجديدة ومنها تغير المناخ والسلامة والأمن الحضري، إضافة إلى التقدم بدور جديد للمدن والسلطات المحلية وإيجاد الطرائق إلى تعزيز الإطار المؤسسي للإدارة العامة للأراضي والإسكان والتنمية الحضرية المستدامة؛

٣ - يدعو الجمعية العامة لإجراء مزيد من المداولات، في دورتها السادسة والستين، بشأن مسألة عقد مؤتمر ثالث للأمم المتحدة معني بالإسكان والتنمية الحضرية المستدامة (الموئل الثالث) في عام ٢٠١٦؛

٤ - يطلب من المدير التنفيذي أن يقدم تقريراً إلى مجلس الإدارة في دورته الرابعة والعشرين، عن تنفيذ هذا القرار.